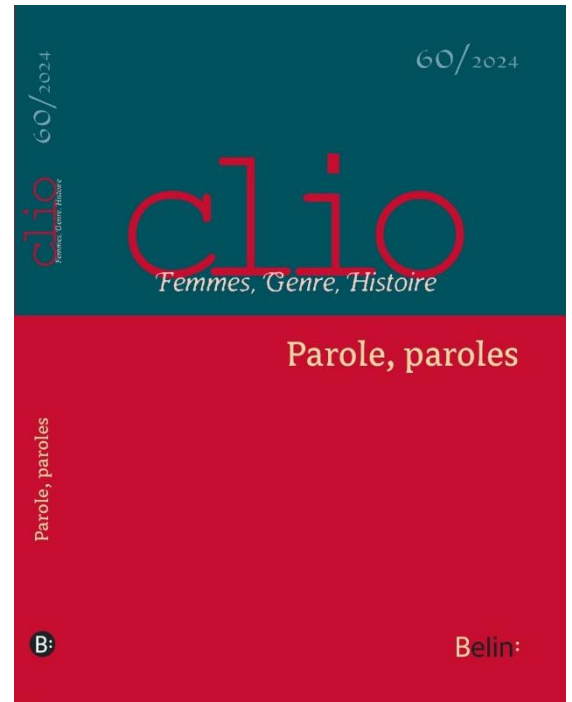


Comment retrouver les accents propres de l'oralité, qu'elle soit rituelle ou spontanée, au sein de l'écriture, codifiée et codifiante, des sociétés anciennes ? Peut-on y déceler un « je » féminin et plus généralement subalterne dans des écrits souvent masculins ? Pourquoi certaines formes verbales comme le sermon, le discours politique ou la conférence académique imposent-elles un corps proférant masculin ? Les sociétés placent-elles toutes la parole rationnelle et publique du côté masculin et la parole affective et intime du côté féminin ? Depuis quand parle-t-on de langue maternelle et pourquoi ? Des historien.es, des anthropologues, des sociolinguistes et des psychologues se sont réunies dans ce numéro pour comprendre comment les hommes et les femmes, d'hier à aujourd'hui, interrogent et composent avec les normes genrées des pratiques langagières, depuis l'Égypte ancienne jusqu'au Pérou contemporain, en passant par le Moyen Âge occidental, le Paraguay au temps des missions et l'Europe du XX<sup>e</sup> siècle.



### Éditorial

Capucine BOIDIN, Ulrike KRAMPL & Chloé TARDIVEL  
Le genre des pratiques langagières

### Dossier

#### Arthur LESAGE

Interpréter le genre du *Je* dans un corpus de « lettres de femmes » (Égypte, c. 2400-1000 av. n. è.)

#### Philippe AKAR

« On lui donnait le nom d'Androgyné ». La parole publique des matrones à la fin de la République romaine

#### Chloé BONNET

Avoir le dernier mot. Écritures testamentaires des femmes juives dans les territoires de la Couronne d'Aragon, 1300-1350

#### Mathias VALVERDE

Prises de parole et masculinités dans les académies savantes (Dijon, XVIII<sup>e</sup> siècle)

#### Camille JACCARD

Performance de genre d'une spirite glossolale. Relecture d'un chapitre de psychologie (Genève, 1900)

#### Camille RIVERTI

Dire le mariage forcé. Ethnographie des pratiques langagières dans les Andes péruviennes

### Regard Complémentaire

#### Milène LE GOFF

« J'aime les femmes. Et vous ? ». Se dire lesbienne au Tribunal international des crimes contre les femmes (Bruxelles, 1976)

### Actualités de la recherche

#### Chloé TARDIVEL

Le genre de la langue vulgaire au Bas Moyen Âge. Note de recherche

#### Ulrike KRAMPL

Caqueter ou converser ? La parole des femmes à l'époque moderne, un bilan historiographique

### Document

#### Mickaël ORANTIN & Marie VESCO

« Ton visage révèle la méchanceté de ton cœur ». Insultes en guarani entre Indiennes (Missions jésuites du Paraguay, XVIII<sup>e</sup> siècle)

### Témoignage

#### Marlène ALBERT LLORCA

Le genre de la mémoire de guerre. Dits et récits de mes parents sur la II<sup>e</sup> République espagnole et l'exil républicain

### Varia

#### Christophe BETENFELD

Retour sur la loi Marthe Richard ou la personnification d'un combat

#### Lucie LE TIEC

Les femmes arbitres de football en France (1900-2023), d'éternelles pionnières ?

Clio a lu « Parole, paroles »  
Comptes rendus divers  
Clio a reçu